



Deutsch
ACHTUNG!



Dieses Symbol weist darauf hin, dass der Benutzer vor dem Gebrauch des Produktes die Gebrauchsanweisung und Sicherheitshinweise vollständig gelesen und verstanden haben soll.

MODDO24

BMJJ Handelsgesellschaft mbH
Lange Enden 29
13437 Berlin
DEUTSCHLAND
e-mail: kontakt24@modo24.de

1. ALLGEMEINE INFORMATIONEN

- **Produkt:** Holzregal für Wein
- **Material:** Natürliches Holz (wahlweise unbehandelt oder mit wasserbasiertem Beizlack in Braun oder Grau lackiert)
- **Verwendungszweck:** Lagerung von Flaschen (z. B. Wein, Getränke) in horizontaler Position, geeignet für den privaten Gebrauch, Weinkeller, Speisekammern, Restaurants und andere Lagerräume.

2. SICHERHEITSWARNUNGEN

⚠ Stabilität und Montage

- Das Regal muss gemäß der beiliegenden Anleitung montiert werden, wobei alle Befestigungselemente verwendet werden müssen.
- Nach dem Aufbau sicherstellen, dass das Regal stabil steht und einen ebenen Untergrund hat.
- Bei höheren Modellen wird empfohlen, das Regal an der Wand zu befestigen, um ein Umkippen zu verhindern.

⚠ Sicherheit für Kinder

- Das Regal ist kein Spielzeug – Kinder sollten nicht darauf klettern oder damit spielen.
- Es wird empfohlen, das Regal außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern aufzustellen, um das Risiko eines Umkippens zu vermeiden.

⚠ Verwendung

- Das Regal nicht an Orten mit direkter Sonneneinstrahlung oder hoher Temperatur platzieren, da dies die Haltbarkeit des Holzes beeinträchtigen kann.
- Die Regalböden nicht mit übermäßiger Last belasten, um Verformungen oder Schäden an der Konstruktion zu vermeiden.

⚠ Natürliche Eigenschaften des Holzes

- Holz als Naturmaterial kann Astlöcher, leichte Unebenheiten aufweisen und seine Farbe unter dem Einfluss von Licht und Witterungseinflüssen verändern.
- Wird das Regal in feuchten Räumen, wie z. B. Kellern, verwendet, sollte es mit einer geeigneten Holzschutzlasur behandelt werden, um Feuchtigkeitseintritt und mögliche Verformungen zu verhindern.

3. PFLEGE UND REINIGUNG

- Das Regal regelmäßig mit einem trockenen oder leicht feuchten Tuch reinigen.
- Keine aggressiven chemischen Reinigungsmittel oder übermäßige Feuchtigkeit verwenden, da dies das Holz beschädigen kann.
- Unbehandeltes Holz sollte vor der ersten Verwendung imprägniert werden, um seine Widerstandsfähigkeit gegen Feuchtigkeit und Verschmutzung zu erhöhen.

4. VORGEHENSWEISE BEI BESCHÄDIGUNGEN

- Falls sich Schrauben oder Verbindungselemente lockern, sollten sie nachgezogen werden, um die Stabilität des Regals zu gewährleisten.
- Falls das Holz Risse oder Schäden aufweist, wird eine Reparatur oder ein Austausch empfohlen, um weitere Beschädigungen zu vermeiden.
- Bei schweren strukturellen Schäden, die die Sicherheit beeinträchtigen könnten, sollte das Regal nicht mehr verwendet werden.



Das internationale Recycling-Symbol weist auf wiederverwertbares Material hin. Dieses Produkt gehört nicht in den Hausmüll. Gib es am Ende seiner Lebensdauer an dafür eingerichtete, öffentliche Sammelstellen zurück.



**Polski
OSTRZEŻENIE!**



Ten symbol oznacza, że użytkownik przed użyciem produktu powinien dokładnie przeczytać i zrozumieć instrukcję obsługi oraz zasady bezpieczeństwa.

MODDO24

BMJJ Handelsgesellschaft mbH
Lange Enden 29
13437 Berlin
DEUTSCHLAND
e-mail: kontakt24@modo24.de

1. INFORMACJE OGÓLNE

- **Produkt:** Drewniany regał na wino
- **Materiał:** Naturalne drewno (do wyboru: surowe lub malowane bejcą wodną w kolorze brązowym lub szarym)
- **Przeznaczenie:** Przechowywanie butelek (np. wina, napojów) w pozycji poziomej, odpowiednie do użytku domowego, w piwnicach, spiżarniach, restauracjach i innych miejscach przechowywania.

2. OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

⚠ Stabilność i montaż

- Regał należy montować zgodnie z dołączoną instrukcją, używając wszystkich elementów mocujących.
- Po złożeniu upewnić się, że regał stoi stabilnie i równo na podłożu.
- W przypadku wyższych modeli zaleca się przymocowanie regału do ściany, aby zapobiec jego przewróceniu.

⚠ Bezpieczeństwo dzieci

- Regał nie jest przeznaczony do zabawy – dzieci nie powinny wspinać się na niego ani się nim bawić.
- Zaleca się ustawienie regału w miejscu niedostępnym dla małych dzieci, aby uniknąć ryzyka przewrócenia.

⚠ Użytkowanie

- Unikać ustawiania regału w miejscach narażonych na bezpośrednie działanie wysokiej temperatury i promieni słonecznych, ponieważ może to wpłynąć na trwałość drewna.
- Nie obciążać półek nadmiernym ciężarem, aby uniknąć odkształcenia drewna lub uszkodzenia konstrukcji.

⚠ Naturalne właściwości drewna

- Drewno jako materiał naturalny może posiadać sęki, drobne nierówności oraz zmieniać kolor pod wpływem światła i warunków atmosferycznych.
- W przypadku użytkowania regału w pomieszczeniach o podwyższonej wilgotności, takich jak piwnice, zaleca się jego zabezpieczenie odpowiednim impregnatem, aby chronić drewno przed wchłanianiem wilgoci i możliwym odkształceniem.

3. KONSERWACJA I CZYSZCZENIE

- Regał należy regularnie czyścić suchą lub lekko wilgotną ściereczką.
- Nie stosować agresywnych środków chemicznych ani nadmiernej ilości wody, ponieważ może to uszkodzić drewno.
- Surowe drewno wymaga impregnacji przed pierwszym użyciem, aby zwiększyć jego odporność na wilgoć i zabrudzenia.

4. POSTĘPOWANIE W PRZYPADKU USZKODZENIA

- W przypadku poluzowania śrub lub połączeń konstrukcyjnych należy je poprawić, aby zapewnić stabilność regału.
- Jeśli drewno ulegnie pęknięciu lub uszkodzeniu, zaleca się jego naprawę lub wymianę, aby uniknąć ryzyka dalszych uszkodzeń.
- W razie poważnych uszkodzeń konstrukcji, które mogą wpływać na bezpieczeństwo użytkowania, należy zaprzestać używania regału.



Międzynarodowy symbol recyklingu oznacza materiał nadający się do recyklingu. Tego produktu nie należy wyrzucać do odpadów domowych. Po zakończeniu okresu użytkowania należy go zwrócić do wyznaczonych publicznych punktów zbiórki.



English
WARNING!



This symbol indicates that the user should read and understand the instructions for use and safety information completely before using the product.

MODO24

BMJJ Handelsgesellschaft mbH
Lange Enden 29
13437 Berlin
DEUTSCHLAND
e-mail: kontakt24@modo24.de

1. GENERAL INFORMATION

- **Product:** Wooden wine rack
- **Material:** Natural wood (available in untreated form or painted with water-based stain in brown or gray)
- **Intended use:** Storage of bottles (e.g., wine, beverages) in a horizontal position, suitable for home use, wine cellars, pantries, restaurants, and other storage areas.

2. SAFETY WARNINGS

⚠ **Stability and Assembly**

- The rack must be assembled according to the included instructions, using all fastening elements.
- After assembly, ensure that the rack stands stably and evenly on the ground.
- For taller models, it is recommended to secure the rack to the wall to prevent tipping over.

⚠ **Child Safety**

- The rack is not a toy – children should not climb on it or play with it.
- It is recommended to place the rack out of reach of small children to avoid the risk of tipping over.

⚠ **Usage**

- Avoid placing the rack in areas exposed to direct sunlight or high temperatures, as this may affect the durability of the wood.
- Do not overload the shelves with excessive weight to prevent deformation of the wood or structural damage.

⚠ **Natural Properties of Wood**

- Wood, as a natural material, may contain knots, slight irregularities, and may change color due to exposure to light and environmental conditions.
- If using the rack in humid environments, such as basements, it is recommended to protect it with a suitable wood preservative to prevent moisture absorption and potential warping.

3. MAINTENANCE AND CLEANING

- Regularly clean the rack with a dry or slightly damp cloth.
- Do not use aggressive chemical cleaners or excessive water, as this may damage the wood.
- Untreated wood should be impregnated before first use to improve its resistance to moisture and dirt.

4. PROCEDURE IN CASE OF DAMAGE

- If screws or structural connections become loose, they should be tightened to ensure the rack's stability.
- If the wood cracks or is damaged, it is recommended to repair or replace the affected part to prevent further issues.
- In case of severe structural damage that could affect safety, the rack should no longer be used.



The international recycling symbol indicates recyclable material. This product does not belong in household waste. At the end of its life, return it to a public collection point set up for this purpose.



Français
ATTENTION !



Ce symbole indique que l'utilisateur doit lire et comprendre entièrement le mode d'emploi et les consignes de sécurité avant d'utiliser le produit.

MODDO24

BMJJ Handelsgesellschaft mbH
Lange Enden 29
13437 Berlin
DEUTSCHLAND
e-mail: kontakt24@modo24.de

1. INFORMATIONS GÉNÉRALES

- **Produit** : Casier à vin en bois
- **Matériau** : Bois naturel (disponible en version brute ou peint avec une teinture à base d'eau en brun ou gris)
- **Utilisation prévue** : Stockage de bouteilles (ex. vin, boissons) en position horizontale, adapté à un usage domestique, caves à vin, garde-manger, restaurants et autres espaces de stockage.

2. AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ

⚠ Stabilité et montage

- Le casier doit être assemblé conformément aux instructions fournies, en utilisant tous les éléments de fixation.
- Après l'assemblage, vérifier que le casier est bien stable et posé à plat sur le sol.
- Pour les modèles plus hauts, il est recommandé de fixer le casier au mur afin d'éviter tout risque de basculement.

⚠ Sécurité des enfants

- Ce casier n'est pas un jouet – les enfants ne doivent pas grimper dessus ni jouer avec.
- Il est conseillé de placer le casier hors de portée des jeunes enfants pour éviter tout risque de basculement.

⚠ Utilisation

- Éviter d'installer le casier dans des endroits exposés à une chaleur excessive ou à la lumière directe du soleil, ce qui pourrait altérer la durabilité du bois.
- Ne pas surcharger les étagères avec un poids excessif afin d'éviter toute déformation du bois ou endommagement de la structure.

⚠ Propriétés naturelles du bois

- Le bois étant un matériau naturel, il peut contenir des nœuds, de légères irrégularités et peut changer de couleur sous l'effet de la lumière et des conditions environnementales.
- En cas d'utilisation dans des environnements humides (ex. caves), il est recommandé d'appliquer un traitement protecteur afin d'éviter l'absorption d'humidité et les déformations potentielles.

3. ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- Nettoyer régulièrement avec un chiffon sec ou légèrement humide.
- Ne pas utiliser de produits chimiques agressifs ni trop d'eau, ce qui pourrait endommager le bois.
- Le bois brut doit être traité avec un produit protecteur avant la première utilisation pour améliorer sa résistance à l'humidité et aux salissures.

4. PROCÉDURE EN CAS DE DOMMAGES

- Si des vis ou des assemblages deviennent lâches, ils doivent être resserrés pour garantir la stabilité du casier.
- En cas de fissure ou de dommage du bois, il est recommandé de le réparer ou de remplacer la partie affectée pour éviter tout problème ultérieur.
- Si la structure est gravement endommagée et que cela peut compromettre la sécurité, il ne faut plus utiliser le casier.



Le symbole international de recyclage indique un matériau recyclable. Ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. En fin de vie, rappez-le aux points de collecte publics désignés.



Česky
UPOZORNĚNÍ!



Tento symbol znamená, že uživatel by si měl před použitím produktu přečíst a porozumět návodu k použití a bezpečnostním pokynům.

MODDO24
BMJJ Handelsgesellschaft mbH
Lange Enden 29
13437 Berlin
DEUTSCHLAND
e-mail: kontakt24@modo24.de

1. OBECNÉ INFORMACE

- **Produkt:** Dřevěný regál na víno
- **Materiál:** Přírodní dřevo (na výběr: surové nebo natřené vodou ředitelnou lazurou v hnědé nebo šedé barvě)
- **Určení:** Ukládání lahví (např. vína, nápojů) ve vodorovné poloze, vhodné pro domácí použití, vinné sklepy, spíže, restaurace a další skladovací prostory.

2. BEZPEČNOSTNÍ VAROVÁNÍ

⚠ Stabilita a montáž

- Regál musí být sestaven podle přiloženého návodu s použitím všech upevňovacích prvků.
- Po sestavení se ujistěte, že regál stojí stabilně a rovnoměrně na podlaze.
- U vyšších modelů se doporučuje připevnit regál ke zdi, aby se zabránilo převrácení.

⚠ Bezpečnost dětí

- Regál není hračka – děti by na něj neměly šplhat ani si s ním hrát.
- Doporučuje se umístit regál mimo dosah malých dětí, aby se zabránilo riziku převrácení.

⚠ Použití

- Vyhněte se umístění regálu na místa vystavená vysokým teplotám nebo přímému slunečnímu záření, protože by to mohlo ovlivnit trvanlivost dřeva.
- Nepřetěžujte police nadměrnou hmotností, aby nedošlo k deformaci dřeva nebo poškození konstrukce.

⚠ Přirozené vlastnosti dřeva

- Dřevo je přírodní materiál, může obsahovat suky, drobné nerovnosti a měnit barvu v důsledku světla a okolních podmínek.
- Pokud je regál používán ve vlhkých prostorách (např. ve sklepě), doporučuje se jeho ošetření vhodným impregnačním prostředkem, aby se zabránilo absorpci vlhkosti a případným deformacím.

3. ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

- Regál pravidelně čistěte suchým nebo mírně vlhkým hadříkem.
- Nepoužívejte agresivní chemické prostředky ani příliš mnoho vody, mohlo by dojít k poškození dřeva.
- Surové dřevo by mělo být před prvním použitím ošetřeno ochranným prostředkem pro zvýšení odolnosti proti vlhkosti a nečistotám.

4. POSTUP PŘI POŠKOZENÍ

- Pokud se šrouby nebo spojovací prvky uvolní, je nutné je znovu utáhnout, aby byla zajištěna stabilita regálu.
- V případě prasknutí nebo poškození dřeva doporučujeme opravu nebo výměnu poškozené části, aby se předešlo dalším komplikacím.
- Pokud je konstrukce vážně poškozena a může ovlivnit bezpečnost používání, přestaňte regál používat.



Mezinárodní symbol recyklace označuje recyklovatelný materiál. Tento výrobek nepatří do domovního odpadu. Po skončení životnosti jej vraťte do určených veřejných sběrných míst.



Slovenščina
POZOR!



Tento symbol znamená, že používateľ by si mal pred použitím produktu úplne prečítať a pochopiť pokyny na použitie a bezpečnostné pokyny.

MODDO24

BMJJ Handelsgesellschaft mbH
Lange Enden 29
13437 Berlin
DEUTSCHLAND
e-mail: kontakt24@modo24.de

1. VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE

- **Produkt:** Drevený regál na víno
- **Materiál:** Prírodné drevo (na výber: surové alebo natreté vodou riediteľnou moridlom v hnedej alebo sivej farbe)
- **Určenie:** Ukladanie fliaš (napr. vína, nápojov) vo vodorovnej polohe, vhodné na domáce použitie, do vínnych pivníc, špajzí, reštaurácií a iných skladovacích priestorov.

2. BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

⚠ **Stabilita a montáž**

- Regál musí byť zmontovaný podľa priloženého návodu s použitím všetkých upevňovacích prvkov.
- Po zložení sa uistite, že regál stojí stabilne a rovno na podlahe.
- Pri vyšších modeloch sa odporúča pripevniť regál k stene, aby sa zabránilo prevráteniu.

⚠ **Bezpečnosť detí**

- Regál nie je hračka – deti by naň nemali liezť ani sa s ním hrať.
- Odporúča sa umiestniť regál mimo dosahu malých detí, aby sa predišlo riziku prevrátenia.

⚠ **Používanie**

- Vyhnite sa umiestneniu regálu na miesta vystavené vysokým teplotám alebo priamemu slnečnému žiareniu, pretože to môže ovplyvniť trvácnosť dreva.
- Nepreťažujte police nadmernou hmotnosťou, aby ste predišli deformácii dreva alebo poškodeniu konštrukcie.

⚠ **Prírodné vlastnosti dreva**

- Drevo je prírodný materiál, môže obsahovať hrče, drobné nerovnosti a meniť farbu vplyvom svetla a okolitých podmienok.
- Ak sa regál používa vo vlhkých priestoroch (napr. v pivnici), odporúča sa jeho ošetrenie vhodným impregnačným prostriedkom, aby sa zabránilo absorpcii vlhkosti a možným deformáciám.

3. ÚDRŽBA A ČISTENIE

- Regál pravidelne čistite suchou alebo mierne vlhkou handričkou.
- Nepoužívajte agresívne chemické prostriedky ani nadmerné množstvo vody, mohlo by dôjsť k poškodeniu dreva.
- Surové drevo by malo byť pred prvým použitím ošetrené ochranným prostriedkom na zvýšenie odolnosti proti vlhkosti a nečistotám.

4. POSTUP PRI POŠKODENÍ

- Ak sa skrutky alebo spojovacie prvky uvoľnia, je potrebné ich znovu utiahnuť, aby bola zaistená stabilita regálu.
- V prípade prasknutia alebo poškodenia dreva odporúčame opravu alebo výmenu poškodenej časti, aby sa predišlo ďalším komplikáciám.
- Ak je konštrukcia vážne poškodená a môže ovplyvniť bezpečnosť používania, prestaňte regál používať.



Medzinárodný symbol recyklácie označuje recyklovateľný materiál. Tento výrobok nepatrí do domového odpadu. Po skončení životnosti ho vráťte na určené verejné zberné miesta.



Magyar FIGYELMEZTETÉS



Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a felhasználónak a termék használata előtt teljes mértékben el kell olvasnia és meg kell értenie a használati utasítást és a biztonsági utasításokat.

MODO24

BMJJ Handelsgesellschaft mbH
Lange Enden 29
13437 Berlin
DEUTSCHLAND
e-mail: kontakt24@modo24.de

1. ÁLTALÁNOS INFORMÁCIÓK

- **Termék:** Fa borállvány
- **Anyag:** Természetes fa (választható: natúr vagy vízbázisú pácfestéssel barna vagy szürke színűre festett)
- **Rendeltetés:** Palackok (pl. borok, üdítők) vízszintes tárolására alkalmas, otthoni használatra, borospincékbe, éléskamrákba, éttermekbe és egyéb tárolóhelyiségekbe ajánlott.

2. BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉSEK

⚠ Stabilitás és összeszerelés

- Az állványt a mellékelt útmutató szerint kell összeszerelni, az összes rögzítőelemet felhasználva.
- Összeszerelés után ellenőrizze, hogy az állvány stabilan és egyenesen áll-e a padlón.
- A magasabb modelleknél ajánlott a falhoz rögzíteni, hogy elkerülhető legyen a felborulás.

⚠ Gyermekekbiztonság

- Az állvány nem játék – a gyermekek ne másszanak rá, és ne játsszanak vele.
- Javasolt az állványt kisgyermek számára nehezen elérhető helyen elhelyezni, hogy elkerülhető legyen a felborulás kockázata.

⚠ Használati javaslatok

- Ne helyezze az állványt magas hőmérsékletnek vagy közvetlen napsugárzásnak kitett helyre, mivel ez befolyásolhatja a fa tartósságát.
- Ne terhelje túl a polcokat, hogy elkerülje a fa deformálódását vagy a szerkezet károsodását.

⚠ A fa természetes tulajdonságai

- A fa természetes anyag, amely tartalmazhat csomókat, kisebb egyenetlenségeket, és idővel megváltozhat a színe a fény és a környezeti hatások miatt.
- Ha az állványt magas páratartalmú helyiségekben (pl. pincékben) használja, ajánlott megfelelő impregnálószerrel kezelni, hogy megvédje a fát a nedvesség felszívódásától és az esetleges deformációktól.

3. KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS

- Az állványt rendszeresen tisztítsa száraz vagy enyhén nedves ruhával.
- Ne használjon erős vegyszereket vagy túlzott mennyiségű vizet, mert ez károsíthatja a fát.
- A natúr fát az első használat előtt javasolt impregnálni, hogy növelje a nedvességgel és szennyeződésekkel szembeni ellenállását.

4. TEENDŐK SÉRÜLÉS ESETÉN

- Ha a csavarok vagy rögzítőelemek meglazulnak, húzza meg őket újra, hogy biztosítsa az állvány stabilitását.
- Ha a fa megreped vagy megsérül, javasolt a sérült rész javítása vagy cseréje, hogy elkerülhető legyen a további károsodás.
- Ha a szerkezet súlyosan megsérül, és ez befolyásolja a biztonságos használatot, ne használja tovább az állványt.



A nemzetközi újrahasznosítási szimbólum újrahasznosítható anyagokat jelöl. Ez a termék nem tartozik a háztartási hulladék közé. Élettartamának végén vigye vissza a kijelölt nyilvános gyűjtőhelyekre.